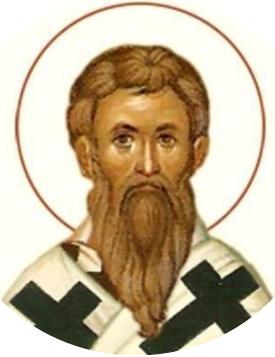


Икона святого Мартина из Рязани

СТАГО СВЯТЫНОМЧНИКА
ІРІНЕЯ,
БІПКПЯ СУРМІЙСКАГО
[ДВѢ СЛУЖБЫ І ЖИТИЕ].

Срібний медальйон
2018.





МѢДА МАРТА, ВЪ ЁЗ-Й ДѢНЬ.*¹

**ПАМѧТЬ СТ҃АГѡ СЩЕННОМЧНИКА ІРИНЕА,
ЕПІКПА СУРМІЙСКАГО.*²**

[Зрѣлъ:] По мѣлобѣ памѧть ст҃аѓѡ іринеа єпікпа сурмійскагѡ
памѧткѣ на дѣнь ёз-й март, сестъ ѿдѣнїе блговѣщенїј, соборъ
ст҃аѓѡ архагтла гавриила, преноситсѧ на ёз-й дѣнь март.

НА ВѢЧЕРНІ.

На Г҃и, възвѣхъ: предварѧтъ самогласенъ днѣ, дважды:
и мчнинченъ, и подъбны прїоди Г҃, таже сщенномчника, на дѣнъ.
Ст҃ихи самогласны, гласъ дѣнъ:

Просвѣщенъ чѣтотою и цѣломъдрѣемъ, * ко сщенному начальству
възведенъ быль єсі, * сщенномчниче іринеъ: * тѣмъ и
свѣтлѣйшему одѣждею сщенствиа оукрасилъ єсі, * бѣгтвенныхъ тайнствъ,
ѹче, познавлѣмъ.

Аще крѣтокъ и смиренъ быль єсі, * но рѣкноиструи православія тѣвилъ
єсі рѣтъ, * вѣрою вѣложенъ тѣкъ бронами, * везбоѣзненостю
тѣкъ копиѣмъ: * повелѣмъ веззаконлагъ мѣчнтела, * велѣщаго
шрециесла христу, * Законы бѣгтвенныя противоположилъ єсі, * и вѣнѣцъ
свѣаше прїодъ єсі.

* Спомен свт. Иринеја Сирмиј(ум)ског (Сремског) пада 26. марта, но помера се на дан касније – 27. март, како се служба светоме не би преклапала са Оданијем Благовести и службом Сабору св. архангела Гаврила.

** Ова служба је објављена као посебно издање аутора проте Мирка Р. Павловића (1972. год.), и не налази се у издању „Срблјака“, Св. Архијер. Синода СПЦ, Београд 1986. год. Овде је преузимамо са сајта [Ортиб](#), где је прослеђена у електронском виду од монаха Германа из Србије. Приликом приређивања овог текста користили смо и текст службе (тзв. грађанским шрифтом) објављен у тзв. „Зеленим минејима“ за месец март (други део), Издательский совет РПЦ, Москва 2002. – стр. [236-245](#); као и према њему (тзв. царском ортографијом) објављен текст на сајту [„Осаница“](#). Текст је и од нас подвргнут граматичкој (привођење нормама савремене руске редакције црквено-словенског језика) и другој редакцији.

Стóлпъ ср҃ца твоегѡ не поколебáся, * пребе^ззакони^зюциагѡ мѣчните^з ласканиемъ, * ниже оустроши та претл҃ице мѣченіе: * но крѣпостїю христо^зкою ко^зрѣжніемъ, * слѣдѧщаго дѣмѡни^з мѣчните^зла, * чествовати и^зстиннаго бѣа оузвѣрѣлъ^з єсн: * тѣмже и^з терпѣліи^з пострадавъ, * мѣнически вѣнчалъ^з єсн.

Слáва, гла́съ Г:

Оу^з тверднѣвъ стшпѣ ср҃ца твоегѡ, * на камени ежтвенны^зхъ Заповѣдеи христо^звыхъ, * стоялъ^з єсн предъ^з сѣдніемъ, * и^зповѣдѣлъ предстѣвшаго сѣдніи^з пїлѣто^з: * не поколебалъ^з єсн ласкательными вѣтры, * ниже люгты^з мѣкъ бѣрлми, бѣблѣженіе ірине, * но вѣнчалъ^з єсн мѣническими пѡдвиги, * та же оума твердо^з по^здалъ^з єсн ѕче.

И и^зицѣ, бѣгѹченъ [догматикъ], гла́съ тойже:

Какѡ не дивимся [бѣомѣжномъ рѣтвѣ твоемъ, пречти^зла; * Къскѣшнѣлъ во мѣжескаго не прїемши, венепорочна^з, * родилъ^з єсн везъ ф҃ѣлъ плоти^з, * прѣждѣ вѣкъ ѿ ф҃ѣлъ рожденнаго везъ мѣре, * никакоже претепѣвшаго и^змѣшненія, илъ смѣшнѣлъ, илъ раздѣленія, * но ф҃еою сѣществѣ вѣйство цѣло сохранишаго. * тѣмже, мѣри, дѣо вѣчце, * тогдѣ моли^з сїстѣся дѣшамъ, * православи^з вѣдѣи^з и^зповѣдающи^з та.]

Бѣходъ. Прокименъ днѣ: И^з чтѣнія [днѣ, и^з] сїенномѣника [Г].

И прѣчее послѣдовани^з прѣжде[в]о сїенныя.

[Зрѣ:] Щи^зе ли не совершаєтса лїт^зргіа прѣждевсїенна^з: тогдѣ на Гдн, въ^звѣахъ: постѣвимъ стїхѡвъ Г, и^з поемъ подѣбны трїѡди Г, и^з сїенномѣника Г. На стїхоби^з поемъ трїѡди самоглѣсенъ днѣ, дважды, и^з мѣниченъ.

Слáва, сїенномѣника, гла́съ Е. Самоглѣсенъ:

Облнчнлъ^з єсн словеса прѣба злочестїваго, * твердѣйшимъ оума оусердїемъ, * и^з таинлъ^з єсн рачнтель любкѣ и^зсовы, * єг҃оже прѣдъ мѣчните^злемъ дѣрзостнѣ и^зповѣдѣлъ^з єсн, * повелѣнія єг҃льскаго и^з преданія^з цркѡвна^з * бѣгѹчи^з оудержалъ^з єсн: * тѣмже и^з нѣжнѣю смѣрть^з подѣлъ

Есть, * но Христосъ подвигоположники простира тѧ, * и вселъ въ жилище
нѣное, * идѣже ликъютъ йерусалимскія свѣтлаясти, * и сѣйхъ въиниства.

И наинѣ, богочленъ, гласъ тойже:

Быть огнованіе мое на тѧ возлагай, * мѣти вѣща, * сохраніи же подъ
крабомъ твоимъ.

Тропарь, гласъ и:

Жизнь твою цѣломъ даренію совершилъ Господь, * ничтоже на земли
паче Христа предпочеется, * радиася вшель Господь на мѣническое
блгославіе, * противостоя мѣчнителю повелѣнію, * Гавилася Господь вѣнценосецъ
ищенный, * ибо Христосъ возмѣздіе требѣ даю, * и вселъ тѧ въ цѣство
нѣное.

И наинѣ, богочленъ, гласъ тойже:

Иже наше ради рожденія ѿдѣты, * и распятіе претерпѣвши, блгий, *
и исповѣрги смѣртю смѣрть, * и воскрѣсъ Гавленъ Гавлю, * не
прѣзрѣши, та же соудалъ Господь рѣкѹю твоему: * Гавъ члвѣколюбіе твоѣ, мѣти, *
пріими рождашю тѧ вѣдь молѧщуюся за мы, * и спаси, спаси наше, люди
шчалиныа].

Благодать, и тѣ поклоны великия, и ѿпложеніе.

ИА УТРЕНИИ.

На Бг҃, Гдѣ: тропарь ищениомчника, дважды.

Слава, и наинѣ, богочленъ воскрѣсъ: и Феодоры кадисмы.

По й-й и є-й кадисмѣ, сѣдальныи прѣѡди. Благодати же не глаголемъ.

По Г-й же кадисмѣ, глаголетъ іерей Благодати мѣдѧ.

Также: сѣдальенъ, гласъ Г:

Предстоѧ пребеззаконномъ сѣдальи, * доблестьвенію Христу исповѣдалъ
Господь, * сего ради мѣнически живьи твою совершилъ Господь, * но къ
нѣсѣмъ восстекла Господь, Иринею богослуженіе, * и вѣнцемъ нѣвѣладаемымъ ѿ
бгла вѣнчалася Господь: * тѣмже тѧ вѣрою оглаголемъ. **Слава, гласъ тойже:**

Слóвомъ твоимъ ищéннфíйшимъ, * ищéнное оучéниe твое оутвердилъ
Еси, * и въл велбнїа бе збóжна го прóва ѩвéргла з Еси: * твéмже
сѣдю памѧть твою празднѹши, воги́емъ ти: * помажи на́съ
ищéнномчннче ірии́е, приснопамѧтие. **И нынѣ, бг҆орченъ, гласъ той же:**

Ты же єднна сѹшымъ на земли, мти бжїа, * паче єстества выла єси
ходатица: * твéмже ти въ радьеск зовемъ.

Ище ли сѹшета, кромѣ пёrvыя недѣли постъ:

По ѿ-й кафáтъ: седáленъ:

Предстоја превеззакономъ єднѹ: [Двáжды.]

Слáва, и нынѣ, бг҆орченъ, гласъ д:

О роди́въ ви́хъ показалъ сѧ єси блжнна, * паче єстества рождиши
содѣтела хр҆тъ, * блжнны содѣвашаго томъ работающыя: *
єгоже приложиша моли, * спаси душы на́ша.

По ѿ-й кафáтъ: седáленъ:

Слóвомъ твоимъ ищéннфíйшимъ: [Двáжды.]

Слáва, и нынѣ, бг҆орченъ: Ты же єднна сѹшымъ на земли:

Полнелен. Величаниe:

Величаемъ та * ищéнномчннче сѣбій ірии́е, * и чтимъ сѣду памѧть
твою, * ты во молиши за на́съ * хр҆тъ, бг҆а на́шего.

Чаломъ извѣрнныи: Оуслышите сѧ, въ та́збичи:^{*3}

По полнелен: седáленъ, гласъ и:

Божи́твенныя ревности исполненъ бы́въ, * ищéнными исповѣданіи
оукрасилъ сѧ, * и болѣзни многи за хр҆тъ претерпѣла з Еси: *
єгоже суграсти, радьеск, поревновала з Еси, * и *кв немѹже^{*4} прешела з Еси.
* твéмже нынѣ молимъ та: * помажи въл вѣрою та поминающыя,
и маши во дерзновеніе ко гдѣ. **Слáва, и нынѣ, бг҆орченъ, гласъ той же:**

^{3*} Пс. 48,2.

^{4*} изменено према другим верзијама, а у изворнику: ємѹже.

Похвалà вѣрнымъ тыì ےи, беѡнеѡїстнаѧ: * һ զայтўлениѥ һ
прибѣжници христіанъ, * тыì стѣна һ пристанище, * тыì сиꙗ твоемъ
мольби иоисши, ксенофорочнаѧ: * һ ст҃асши ѿ бѣдъ, * вѣрою һ любовью
бѣгъ тѧ чистъ зиающиъ.

Степенина: І-й аптифѡнъ, І-га глас.

Прокименъ, гласъ І:

Богхвалаѧ прѣбнїи во славѣ, * һ возрадѹтиѧ на ложахъ своиихъ.*⁵

Стихъ: **Б**огородите гдѣви прѣсни иоевъ, * хвалениѥ ےгѡ въ цркви прѣбныхъ.*⁶

Блажко дыханиѥ:

Եѵліє ѿ лѣкѣ, зачало չՅ.

По І-му фалмѣ: стихира, гласъ І:

Богстекъ оѹмиѡ на вьсотѣ вѣтвенаго поознаниѧ христова, * һ
аждѣлиъ, мѣдре, силою скиише, * полѹчилъ ےи тайнъихъ дарованій
христовихъ: * тѣмже пострадавъ ےгѡ ради, * стражалъ ےи къ немъ
дерзновениѥ, * һ се ибнѣ молимъ тѧ: * помажи вѣл вѣрою тѧ
поминайющыѧ, * вѣоблаженне іриине.

Канѡнъ, ےгѡже краєграңесіе: Се іриинеа прѣснословитъ мѣрко.

Въ вѣорчнаѧ же һ въ сѣдальнѣ: Прѣгла мѣрко. Гласъ І:

Пѣсни І. Ірмосъ:

Дивномъ вѣгъ вѣличіѧ принесемъ, * һ великолѣпнѡ съ наими * да
вспоетъ земля һ нбо * բայно славъ ےгѡ.

Сз нбсѣ блгть исходатайствъ ми, բтѣ іриине, * բакѡ да возмогъ
достодолжнѡ вогхвалити * твоѧ на земли сѣттонбсное торжество.

Егда предсталиъ ےи сѧнѣгъ проба беѡзаконаго, * не оѹбољса
претѣщаго мѣченіѧ, * возопілъ ےи къ немъ: * բда իна не
ѡвѣргъся, * һ дѣмѡнѡмъ беѡзѣмнъимъ не пожръ, * ти же твори чѣто чи
гомѣ бывалетъ.

^{5*} Пс. 149,5.

^{6*} Пс. 149,1.

Ірініе ѿ че егоносе, * и то алькъ єси доблественна предъ іздніщемъ,
Інсповѣдъ лъ христъ гдѣ: * єгоже прѣтоль нынѣ предстоѧ, * моли ѿ
 істини даши нашихъ.

Богочленъ:

Преѣтно воистину, * и вѣтвено ежіе селеніе, * воспоемъ
 вѣлгочтина мрію прѣтъю, * прїемшъю невмѣстимаго и
 непостижимаго.

Пѣснь Г. Ірмогъ:

Оутверди мѧ, гдѣ, силою крѣпкою, * и даръ мнѣ сѣце чистое, * да ѿ
 тебѣ хвалюся, баже.

Рѣвностію ежію дыха, * ѿдѣлъ лъ єси дыха силою, ірініе преблаженне,
 * и побѣдъ лъ єси всѣ ѿполченія, * тѣже на христѣ воздвишася.

Имѣлъ ѿнованіе христъ, каменя незыблема, * добродѣтельными же
 вѣды оудобрены вѣка, * славою мученія, всеблаженне, ѿстівса, *
 прешелъ єси из любимомъ гдѣ * причастіемъ ѿбожаемъ, богоприѣтие.

Не повинъ вѣлѣнію мучителевъ, * богоизбранимъ ідешашъ не
 пожерлъ єси, * но христъ доблественна исповѣдъ лъ єси, *
 богоблаженне ірініе славне.

Богочленъ:

Рѣтвомъ твоимъ, прѣтъа ешь, * мы земнородніи ѿ земли из
 вы сотѣ нѣнѣй воистину возвесочомса, * и аггельскимъ
 никостоаніемъ причтожомса.

Свѣдalenъ, гласъ дъ:

О ѿ че ірініе богоблаженне, * добродѣтельми твоими возїлъ єси из
 інрмійствѣй*7 спранѣ тѣкѡ велікое сѣнцие, * и просвѣтнѣ вѣрныхъ
 составленія, * потреbнѣ єси спрастей ѿмраченіе: * и нынѣ моли христъ
 бѣ, * даровать намъ вѣлию мѣтъ.

[Дважды.]

Слава, и нынѣ, богочленъ, гласъ тойже:

* у изворнику: іримійствѣй.

Ты вылѣ ѣсїи слова бѣжтвеннаѧ скинїѧ, * читотою ѿгѓлы преъозшёдшал, * и мене, пеъстъ вѣвша, * паче вѣхъ ѿсквернена плотскими прегрѣшёнъми, * ѿчністи мѣтвъ твоимъ бѣжтвенными водами, * подающи, читаля, вѣлїю мѣтвъ.

Пѣснь д. Ірмос:

Оѹслышиахъ слахъ сілы твоѧ, * и возвеселисѧ сѣце моѧ ѿ гдѣ.

Сдінъ члвѣколюбецъ, христоъ гдѣ, * прїаѣтъ тѧ йакѡ бѣжтвенное въсесожженіе: * тѣмъ со ѿгѓлы нынѣ ликѹши, * іринеѧ, славне мѣниче.

Агѓломъ равносельникъ вѣвъ, * оѹсердиѡ вшёлъ ѣсїи на сданлище, * алюбѹю христою разжигаємъ: * тѣмъ и терпѣлиѡ пострадавъ, іринеѧ преъблаженіе, * мѣнически вѣничаласѧ ѣсїи.

Просвѣщенъ вѣвъ свѣтомъ т҃ческимъ, * слахъ сѧ дѣмѡнамъ оѹвѣрилъ ѣсїи чествовати ега истиинаго, * крѣпостю же христою оѹкрѣплаемъ, * таинлѧ ѣсїи вѣхъ сильнѣши.

Богоѹченіе:

Адѡвы оѹзы распогши ржѣтвомъ твоимъ, * распогни пленнцы Агѳехъвъ моихъ, егѡнекѣсто, * и радости всѣмъ исполніи.

Пѣснь є. Ірмос:

Твоимъ свѣтомъ ѿзарилъ мой оѹмъ, вѣже, * молюса тевѣ, * да многѹ твою воспою, * ѿ нѣци оѹтренюя, блгости.*⁸

Оздѣ по путь зѣповѣдеи христоыахъ, * и кипѧ бѣжтвенныи Траченіемъ, оче іринеѧ, * всѣмъ плотскімъ болѣзвни и мѣчнїѧ радости претерпѣлъ ѣсїи.

Свѣтолѣчными ѣнлѧ сїланїи просвѣщенъ, * не поколебаласѧ ѣсїи мѣкъ воламъ, * нижѣ претѣщай смѣрти, мѣниче христоъ вѣхъ іринеѧ: * тѣмъ неизреченныи славы бѣжтвенныи сподобиласѧ ѣсїи.

Непоколебимыи вѣры фгнѣмъ * и заслави вѣтвами потоки злочестивыхъ велѣнїй прѣба веззаконлагѡ, * вшёлъ ѣсїи въ незаходимый жертвенникъ тѣнъ, * йакѡ тайниникъ неизреченныхъ. **Богоѹченіе:**

* у другимъ верзијама: блгостию.

Млекомъ пытләешн пытләгеллк вітхъ, * рожденнааго везк тлі нэзк
предлагш твоегѡ чреца, * н члвѣки тлєю сокрѣшениыя паки
наизиданыща.

Песнь 5. Ірмос:

Нэзк чреца ѧдова * вóплл моегѡ оўслыішалк էсі гласъ мой, * н
нэзбáвила էсі ѿ тлі жибóтъ мой, многомлгнике.

Очє іринеев вseeблжéнне, * цѣломъдренна житїе твоё совершила էсі, *
н врага побѣдил, ко христъ прешел էсі: * էгоже моли, нэзбáвиги
и спаситеи бе зчестия члвѣки.

Сщеникотайинниче, іринеев мчниче, * ты сщеникодѣйствовал էсі ежїе
енлие, * н ежїтвеникал оўченија свѣтла запечатствовал էсі *
мчническою своёю крою.

Лѣпотныи христоу тайинник нензречениыихъ тайинъ была էсі, * сеbe же
самаго страданиемъ лѣпоподобиши принесла էсі томъ жергивъ прѣлгнъ,
н жергва твоја, слави, на жергвенник нѣный вознесесла. **Богочленъ:**

Истаквашдю мою мысль пламенемъ грѣхъ, * кропленiemъ лѣти твоѧ
напой, дѣо мѣти, * н возжѣнъ*9 сѣца моегѡ оўгасшій свѣтильникъ.

Кондакъ, гласъ ѧ:

Многоболѣзненныихъ мѣкъ нискѣшенија претерпѣл էсі, * но
непреклоненъ оўмомъ пребывал էсі, * мечемъ же оўстѣченъ н въ
грѣхъ вверженъ, * рѣчишилъ спрѣхъ ѿстѣнъ էсі. * сегѡ ради восхваллемъ тѧ,
оче іринеев, * воспѣвайще сщенидю н мѣроїстѣтельнду памѧть твою.

Песнь 6. Ірмос:

Отроки ѿросибыи въ пѣши, * н дѣлъ сохранибыи рождашдю тѧ по
рѣгивѣ: * блгвени էсі, еже отечца нашихъ.

* у другим верзијама: возжжн.

Оръжникъ хрѣтъ възнесъ сѧ, елжение, * ширинѣвъ твѣрдостнѣ
омчнителъ нечестїе, * тѣмъ и хрѣтъ възмѣди та за терпѣнїе, *
ѹготобакъ тѣбѣ жилище нѣное, * идѣже наинѣ вспѣваши: * блгвѣнъ
сѧ, еже отечъ нашихъ.

Блки твоегѡ рабеніемъ наслаждася, * мірекъ любовь пренебрѣгъ сѧ,
* и мчненіј вѣнцемъ, ѿче, ѹкрасылъ сѧ сѧ. * тѣмже взываши: *
блгвѣнъ сѧ, еже отечъ нашихъ.

Иго хрѣтъ на рамо твоє ог҃ерднико сѧ, * покой ѡбреѣлъ сѧ въ
адши сюеи, * и вмѣстѣ тѣсноты ѡбреѣлъ сѧ широтъ радованїа,
* и въ рѣстѣй сладости из мчнини вспѣваши: * блгвѣнъ сѧ, еже
отечъ нашихъ. **Бг҃орченъ:**

Радыса, блгтила бѣде дѣо, * храмъ и сїенное жилище слово сѹши, *
и вѣди наимъ прегрешенїй ѹчищенїе.

Песнь І. Імбоз:

Прѣбѣни твой отроцы, * въ пѣви вѣрженіи поѧхъ: * блгвѣйтѣ дѣла
гдна гдѣ.

Ты ништоже предпочетъ на земли, ѿче іринеа, * хрѣтъ постѣдовалъ
сѧ, * злочестивъ прѣвъ сопротивлѧса, * и за истина пострадавъ вонѣлъ сѧ: * блгвѣйтѣ дѣла гдна гдѣ.

Длгвами и постомъ плотскѣа мѣрованїј ог҃мергвивъ, * рѣвностїю
же вѣры распалиемъ, * принеслъ сѧ сѧ, ѿче, бг҃ жергва прїатна,
вспѣвала:^{10*} * блгвѣйтѣ дѣла гдна гдѣ.

Исповѣданіемъ хрѣтъ показалъ сѧ адаманта твердѣйшай, * и къ
омчнителю взываль сѧ: * не ог҃страшаюся смѣрти, ни мѣкъ видѣ,
ниже жрѣдемшиомъ, * бга єдинаго, въ тѣлѣ познакомаго, чтъ. *
смѣже всегда пѣснословлю: * блгвѣйтѣ дѣла гдна гдѣ. **Бг҃орченъ:**

Клаквы прародительныя и збѣльшеса, пречтла, * блгвѣніе тобою
полгчихомъ. * тѣмже та блгвѣмъ и величаемъ, * и любовию
ѹблажаемъ.

^{10*} дато како у другимъ верзијама, а у изворнику: вспѣвали.

Пéснь дr. Ірмóс:

Тà ши́ршью нéсз, б҃е, * ы си́вглышью гли́ца, * пéсни ми ве́личáем.

Радостнѡ поéмъ подкиги твој, ѕчё іринéе, * та же за хртъ, паче
суетствà претерпéла єси, * твéрдымъ помысломъ противлѧлъ прóвъ
злочестíкомъ: * тéмже та въ пéснехъ ве́личáемъ.

Ко гдъ любовь ѿгнепáлью нмéлъ єси, добро́го же бжтвенною
наслаждáемъ, рдзася совершилъ єси подкиги твоегѡ мчénїа: *
сегѡ рáди въ пéснехъ та ве́личáемъ.

Огнёмъ бжтвеннymъ распальемъ, * ѿзы ы многоплетéнныя мѣки
доблественнѡ претерпéла єси, * ы не принесла єси чести нстукинныя:
* тéмъ та вѣрою оублажáемъ ы въ пéснехъ ве́личáемъ. Бѓорченъ:

Очее слóво ы премѣсть нескazáннѡ рождшалъ, дѣо венепорбчналъ, *
дзши моеѧ людью газвъ оурачдъ, * ы срца болѣзнь оукроти.

Свѣтлениъ:

Сїакиимъ нѣнымъ ѿзарялемъ, * хрткою силою оукреpláемъ, *
мѣжескимъ нрáкомъ къ мѣкамъ оустремилъ єси, * нсповѣдалъ бжїе
стое ымъ.

[Слáва, ы нынѣ,] Бѓорченъ:

Сїакиимъ, ѿ тебѣ паче оумѣ вози́лвшаго, * ѿзарѣ нашѧ мысли,
венепорбчналъ, * ы помысловъ дзшетлѣнныихъ оумали тъмъ, * та же
да поéмъ та вѣцѣ.

На хвалитехъ: стихиры, на д, гласъ ѕ:

Бжтвенный злóнъ гоблюдлъ, дистоблжéнне іринéе, * злочестíкомъ
мѣчтелю мѣжескимъ нрáкомъ противостоялъ єси, * ы бжтвенное
ве́лѣнїе гаси проповѣдалъ єси: * ы былъ єси доброе приношение, ы жертва
непорбчналъ. * тéмже хртъ непрестаннѡ молися, * спсти дзши наша.

Истини проповѣдниче, * нечестїѧ христоносный сопротивооборителю, * Иринея прииснопамятне, * твѣрдво во сопротивлѧ єсѧ съемъдренномъ прѣвѣ, * мнѣцѹ повинѹти тѣлѣ чѣждѣмъ и мѣрзостнымъ чести приинести: * тѣ же не повинѹлѧ єсѧ велѣнїю єгѡ, * но чести пострадавъ, прославилѧ єсѧ.

Срѣтотерпче всеславне, Иринея всемъдре, * сломилъ єсѧ львовъ честюсти, * подѣлъ лѣтамъ сокрушеннїѧ, * и всѣ дѣлествениѣ претерпѣвъ: * въ рѣчию вкѣрженїѧ єсѧ глаголи, * и вѣчнѹющѹ наслѣдилъ єсѧ радость и красоту.

Орѣжіемъ терпѣнїю враги побѣдилъ єсѧ, * претерпѣвъ истинаю болѣзвненное мѣчениe, * пребеззаконный же прѣвѣ, ѿблѣченъ терпѣнїемъ твоимъ, * ѿсѣкаетъ глахъ твою, блаженне, * и во глаголи рѣчию вметаетъ тѣло. * но христосъ члѣвоколюбецъ, прѣимъ, * вселї тѣлѣ въ цркви свое нѣное.

Слѣва, гласъ є:

Душъ свою прославти въ огнѣмъ ежитвеннаго разума, * вѣровавъ и поимѣдовавъ глѣшии христоныи, * неудобнину и нѣмъ взиралъ єсѧ, * и превѣрѣвъ все прѣходлѣшее блгославие, * законину христу пострадати и звѣлилъ єсѧ, * и неталѣнїю одѣждею сѣѣтъ вѣблѣка єсѧ. * тѣмъ тѣ молимъ: * и спроси согрѣшений ѿставленіе * всѣмъ вѣрою поющыи чѣнѣя страданїя твои.

И нынѣ, бѣорѣченъ, гласъ тойже:

Богоже родилъ єсѧ, * тѣлесиша и наимъ пришедшаго, * христъ гдѣ, **С**оумоли, * и бѣомѣти, всемлѣтива, * мѣтии и блговѣѣтии вѣти наимъ, * тѣлѣ во прѣстательници и спасеніе стражахомъ.

На ст҃хѣвнѣ: въ тѣшди, самоглѣсенъ, дважды, и мѣниченъ.

Слѣва, ѿженномчнника, гласъ й. Самоглѣсенъ:

Противилѧ єсѧ крѣпкѡ злочестивомъ мѣчнителю, бѣоблаженне Иринея, * повелѣвайющѹ мѣрзакимъ тѣбѣ вогѡмъ жрети, * тѣ же, ѿрии въ повелѣнїе, * не повинѹлѧ єсѧ, * но г҃акѡ лгна и залогенію готою вѣла єсѧ. * сегѡ ради и мы достойнѡ тѣлѣ оублажаемъ.

И нынѣ, бѣорѣченъ, гласъ тойже:

Бóгáдоvаннаѧ дѣо несквéрнаѧ, * м̄ти зиждытелеvа, * ты чинóвъ
нбнъихъ єсн̄ рáдованиe, * члвческомъ же рóдъ помóщица
блгвенинаѧ: * моли ѿ спасении душъ нашихъ.

Тáже: [Блго єстъ:] Триестóе: трапáрь, єкпенià, и трапи поклóны велikी. Часъ й-й из кадисмою, и ѩпдгтъ.

Ище ли ѡббóвта, на ст҃хóвниe не поэмъ, но поэмъ славослóвие велikое.

НЯ ЛІТУРГІИ.

Ище ѡббóвта, блженина ѿшениномчника: пѣснь Г-а и С-а, и прóчла
славьба ѿшениномчническаѧ.

[Прокименъ, гласъ 3:

Восхвáлатса прпбнii во слáвѣ, * и возрадыютса на ложахъ скоиихъ.*¹¹

Стíхъ: Воспóйтте гдѣи пѣснь нóвъ, * хвалéнїе єгѡ въ цркви прпбнъихъ.*¹²

Аплиа ко єврéемъ, зачáло тлд.

Аллиа, гласъ 5:

[Стíхъ:] ѿшениници твои ѿблекиутса въ праудъ, * и прпбнii твои
возрадыютса.*¹³

[Стíхъ: Оуспѣ моѧ возглгольутъ преимѣстъ, * и поѹченїе ср҃ца моегѡ
рѣзъмъ.*¹⁴]

Бѣліе ѩ лѣкѣ, зачáло Ѣз.

Принáстенъ:

Въ памѧть вѣчнъ єдеугъ прѣникъ, [Щ слахъ сла и не оубоитса.]*¹⁵]



^{11*} Пс. 149,5.

^{12*} Пс. 149,1.

^{13*} Пс. 131,9.

^{14*} Пс. 48,4.

^{15*} Пс. 111,6 и 7.



М҃А МÁРТА, ВЪ ЂЗ-Й ДÉНЬ.

ѢИНАД СЛУЖБА СТАГУ СЩЕННОМЧНИКА ІРИНЕА,
ѢПКПА СҮРМИЙСКАГО.*^{16*}¹⁷

НА ВЕЧЕРНИ.

На ГДИ, возвакахъ: стихиры, гласъ А:

НЕСЬ днесь радостю ѿзвеѳзѧюти пресвѣтлѣй аѹши сщенномчника ѿземли вогходающеи: и пламенное огње хербовитое, кробию захѣтѣ нзлїанною ѿрошаемо, ѿ вратъ єдемаскихъ послушниѣ ѿстапаєтъ, и прѣныихъ лицы веселѣющесѧ восклициаютъ, іринеа блаженнааго зракъ вводима въ вѣчныя обитали.

Радѹса, пастырю сурмийскій, цркве хѣтобы блголѣпное оукрашеніе, *
столпе вѣры непоколебимый, архіерей премудрый и прелюбимый,
юныи лѣтъ, старецъ же разумомъ быивъ, земнѣа ни во чѣоже вмѣнѣлъ
сѧ, таکо да хѣтѣ пришевѣши: тѣмже ибнѣ нензречениѡ веселишиисѧ.

Днесь црквь ваграннїцу [ѡ] кробе мчническїј свѣтлаш ѿблекаєти, и
вѣнциемъ исповѣданїј добраго вѣничаетъ. днесь вѣды савскїј рѣкї
прѣатиимъ сщеннаго тѣла іринеа блаженнааго ѿспаюти, вѣрнии же
страгомъ и любовио ст҃ю ст҃ртотерпца памѧть совершающе взыбайти:
слава тиа, хѣтѣ бжѣ, таکо ибнаго ходатлаш и наставиши,
сщенноначальника сурмийскаго прехраннаго. тогѡ мѡлїтви ѿ настави
прѣати блговоли, и тогѡ ради подаждь наимъ вѣлию мѣтъ. **Слава, гласъ Б:**

^{16*} служба је твореније Валерије Константиновне Хеке.

^{17*} Текст службе је од нас пренесен из тзв. гражданског у цсл. фонт, подвргнут граматичкој (привођење нормама савремене руске редакције црквено-словенског језика) и другој редакцији.

Вѣчныя славы на нѣсні ѿ бѣла чаша, на земли ѿ члвѣкъ везвѣстїе
пріѣлъ ѣсні, прехвальне ірине, животъ же неплѣненъ возлюбивъ,
извѣлиѧ ѣсні подъ мечъ преклонити глаꙑ: тѣмже тѣмъ іако дерзновеніе
вѣліе ко Христу стражавша, оўсерднш молимъ: приклони къ намъ вѣтіе
мѣрдіе, и іако пастырь ѡвцамъ предходѧй, на путь спасенія изведи мы,
єдѣ ѿ душахъ нашихъ.

И мынѣ, богочленъ: илъ крто богочленъ, гласъ тойже:

Агнца своего, агнца неискрѣнаѧ дреѣле, и непорочнаѧ вѣща, на дреѣѣ
акрѣтиемъ іако оўзрѣ, мѣреки восклициаше, и дивлениемъ вопіаше:
чадо сладчайшее, что дѣлѣніе сїе новое и преславное; іако сонмъ
безблѣгній ѿднѣщъ пѣлатовъ предадѣ та, и ѿдѣждаятъ на смѣрть живота
всѣческихъ; но воспѣваю твоѣ неизреченное, слобе, синизходженіе.

На ст҃иховнѣ: ст҃ихы фктухи. Слава, гласъ є:

Никрѣве мѣническія проливайщи, и пастыри свою на смѣрть
превозждайщи. сїе бо времѧ вѣчества іазыкъ преста, и вѣра истинаѧ
процѣвѣтѣ мѣтвами блаженагѡ страдальца и стигнелѧ іринеѧ, сурмійскія
цркви сїенномачальника, єгоже памѧть любовью совершающе непрестанно
зовемъ: поминай стадо, єже собралъ ѣсні, мѣдре, ѿ волкѡвъ лѹтыхъ
ѡвцы твою избавляя, и на пажитехъ тѣчныхъ оўпаси же.

И мынѣ, богочленъ: илъ крто богочленъ, гласъ тойже:

Прѣоль херувимскій воистинѣ іако превышши тварей бытъ: въ тѣ
бо бѣтвенное слово, наше зракъ ѿбновити хотѧ, вселисѧ, чита,
и изъ тебѣ прошедъ плотоносецъ, іако елгодѣбрѣнъ, крѣтъ и стрѣль насы
ради прѣѣтъ, и воскрніе іако бѣзъ даровѧ. тѣмже іако примирившю наше
ѡдѣждѣнное єстество, зиждителю елгодарѣще, къ немъ и тебѣ зовемъ:
подаждь намъ ѿставленіе прегрешеній, и мѣтъ твоими мѣтвами.

Тропárь, гла́съ є:

Роспóй и бынѣ ՚ рѣками восплеши, цѣковъ сүрмийскаг. взыгрáйт, въдѣлъ съвѣтъ рѣки, ՚ именъ прехвáльнаго ՚ринеа краемщеся. той бо подвигомъ добрымъ подвижася, вѣры соблюда ՚ крѣвїю сю печатствовавъ, дерзновеніе вѣлие къ егъ стажа, ՚гоже молитъ непрестанно, христоменитомъ стадъ своею въ мірѣ¹⁸ спаси.

НЯ УТРЕННІ.

Канѡнъ а়шениномчника, ՚гоже краегранесте:

Миръ подаждь на мъ, память твою вѣришъ поющымъ.

Твореніе: Валеріи. Гла́съ є.

Пѣснь л. Імбса:

Бо глубинѣ постла ՚ногдѣ фараонитское всевоинство преображеніемъ сила, волоцшишеся же слово вселобный грѣхъ потреbило есть: препрославленный гдѣ, славиша бо прославися.

Мнинколюбцы днесь прѣндѣт, а়шенинъю память ՚ринеа всехвáльнаго почтимъ, христоподражательниѣ душъ свою за овцы сюдъ положившаго, ՚ блженнное исповѣданіе крѣвїю своею печатствовавшаго, ՚же христосъ егъ славиша прославися.

Истиннъю вѣрѣ до конца возлюбилъ ՚си, ՚ то же ради всѧ времіннаѧ ни во чѣже вмѣнилъ ՚си, ՚ринеа блженне, мчайтелей сѣровестъ терпѣніемъ великомъ посрамивъ, ՚ мѣки многоразличныѧ тѣрди претерпѣвъ, ՚же подвигоподожникъ христосъ славиша прославися.

Раѣмъ совершина стажавъ блгочїемъ, ՚ въ мѣрѣ вѣрастя христова достигъ, же зловъ пастырскїй въ лѣта юна воспрѣалъ ՚си: тѣмже и пастыреначальникъ христосъ въ тѣбѣ славиша прославися. **Бгорѣнъ:**

Поеимъ тѣ, ст҃ыхъ ст҃ѣншъю ՚ мѣрѣ бѣ наше, христовихъ чиновъ оудивлѣніе, мчайники же крѣпостъ ՚ оудобреніе, ՚ вѣрныхъ спасеніе.

^{18*} или: въ мірѣ.

Пѣснь Г. Імбоз:

Процвѣлъ єсть пъстрыи лѣкѡ крінъ, гдѣ, газыческаѧ неплодѣщаѧ щрковъ пришествіемъ твоимъ, въ нейже оутвердисѧ моѧ ср҃це.

Овѣржисѧ христѧ, ємѹже слѹжиши, мѹчнитель ко іринею блаженномъ вопїаше, єгда той єдинѹщ непрѣномъ предстѧ, щрѧ христѧ пїлатъ предстоѧвшаго подражалъ, и тогдѣ дѣрзости, лѣкѡ бѣла и творцѧ всѣческихъ исповѣдѧ, нечестивыѧ же со ѹдальи ихъ погромлѧ, и вѣрѹ ѿстини ѿутверждада.

Доколѣ въ везмѣн твоемъ преображеніи, мѹчнитель ко стомъ паки вопїаше, пожрѣ вогѡмъ нашымъ и живѣ вѣдѣтъ душа твоя. сей же дѣла стаго исполнѧюща ѿвѣщаваше: славлю ѵпостасиѹ премѣростъ вѣтию, єлже ради менѣ юродъ нарицаеша,*19 и той єдинѹши пожрѹ со гласомъ хваленіѧ: се во мѧ мѹчении кратковременными въ животъ негибелющи призываєтъ.

Аще и мѹки лютыя терпіши, сбаче неразмѣнъ пребываещи, Аигемони зраѧ зреѧ мѹчима, дивѧся глаголаше. той же очи своѣ горѣ возвѣздаша, вопїаше: плеци свои да выи на рѣны и ланиты на залѣхи,*20 ко кресту менѣ ради пригвоздиши, христѣ вѣте, оукрѣпи мѧ въ часъ сей тѣбѣ тѣплѣ молѧщагосѧ, на камени мѧ исповѣданію твоегѡ оутверждада.

Біорченъ:

Животъ наꙗ и веселіе ходатайце, вѣе благеннаѧ, твоемъ предстательствѣ себѣ вѣчноюще, спасеніи бытии оуповѣдемъ.

Сѣдalenъ, гласъ 3:

Линесь іринеи блаженныи пастыреначальникъ христѹ предстолъ, ѿ всѣхъ иже єгѡ памѧть совершаютъ моленіе дерзновенное приноситъ, и стадо свое ѿ наизиралъ щрковымъ гласомъ взыкаетъ: се чада мѡлъ возвѣщеннаѧ, поминайтъ мѧ, душѹ мою за вѣ положившаго. поминайтъ болѣзни и трады иже за вѣ претерпѣхъ, и ѿвѣргающе дѣла тѣмы во христѧ

19 наша измена, а у изворнику – множина: нарицаєте.

20 наша измена, а у изворнику – једнина: залѣхи.

ѡблеци́тесѧ, іакѡ да һ ѧзъ ѡ вáсъ непрестáннѡ веселісѧ, прогл вáмъ ѹ
бѓа вéлїа мілости.*²¹

Слáва, [һ иынѣ,] бѓорченз, глаcъ тóйже:

Рáдъисѧ, неумѣстимаго въ нѣсéхъ вмѣстнвши ко ѹгробѣ твоéй:
рáдъисѧ, дѣо, пррóквъ проповѣданїе, єюже возїлъ єммандинъ:
рáдъисѧ, мѣти хртлъ бѓа.

Или: Кѓтобѓорченз:

Сгда зrачи тлъ, гднъ, дѣа, распинáема, плачучи вопїлше ти:
Бкоспѣвáю твоe неизреченоe, ѡ сїе мой, долготерпѣнїе, һ єже къ
члвѣкѡмъ краине һ вжтвеноe сошествїе.

Пѣснь д. Ірмосъ:

Пришёлъ єси ѿ дѣы, не ходатай, ни ѧглъ, но сáмъ, гднъ, воплощесѧ, һ
спілъ єси всегó ма члвѣка. тѣмъ зовѣти: слáва си́лѣ твоéй, гднъ.

Довлѣютъ ли ти рѣны һмже тлъ предахъ, мѣчнтель стáго паки
вопрошаше, һли мѣкамъ жесточайшимъ тлъ вдати һмамъ но
велѣнїю моемъ покорисѧ, һ бѓа твоегò ѿврежисѧ. стый же дерзновенни
нсповѣдѧлъ, рече: сегò ли ѹбо ѿврежисѧ таже вѓъ сїй мене ради въ
нищетицмъ ѿбраузѣ на земли іависѧ, һ грѣхѡвъ мояхъ ради, везгрѣшенз
сїй, пострада, да ми цртвїе своe һ животъ негиблющїй тѣне даруетъ,
ѹбаче томъ любовию вопїю: слáва си́лѣ твоéй, гднъ.

Не врежёши ли ѡ юности твоéй, не врежёши ли ѡ встѣхъ таже въ
житїи сёмъ краинихъ һ сладостныхихъ, почтò сáмъ севе на смртъ
вездмию предаеши, мѣчнтель недодмѣл глаголаше. стый же къ немъ: сё
зрѣ краинѣшаго паче встѣхъ сїиѡвъ члвѣческихъ, тже мѧ въ животъ
нестарѣющїй призыкаетъ. тогò ѹбо єсмъ рабъ, һ томъ іакѡ вѓъ
поклонлѧсѧ зовѣти: слáва си́лѣ твоéй, гднъ.

Аще ѹбо ѡ себѣ не врежёши, мѣчнтель рече, дивисѧ, ѹбаче ѡ чадѣхъ
твоихъ ѹмлрдисѧ, віждь іакѡ срѣзы лїюти горци висклициюще.
стый же на ёлъ возрѣвъ ѿврежаваше: ѡстѣнихъ лъ, гдѣ же воспрѣлъ: ѿци
һмѣтъ нѣнаго, тже ѡ ніхъ попечётсѧ, тже һ приведётъ лъ по врёмени въ
ѹное мѣсто сїѣтлое, въ нѣже внийти днѣсь ѹповѣю.

Бѓорченз:

^{21*} или, једнина: вéлїа мілости.

Млткою ти ксемошною, и предстательствомъ твоимъ не съплюши мъ, въесь міръ непрестанно спасаши, бѣ, прѣный гнѣвъ бѣжій ѿ члвѣкъ ѿврашиши. тѣмже зовемъ: рѣдѣнія, ксѣхъ оупованіе.

Пѣснь 6. Ірмосъ:

Пресвѣщеніе во тьмѣ лежашихъ, спасеніе ѿчальниыхъ, христѣ спасе мій, къ тебѣ оупренюю, цркви міра, просвѣти мя спасіемъ твоимъ: иногошъ бо, рѣзвѣ тебѣ, вѣга не знайо.

Почто слѣзы ліеpte безъмнъ, ѿ чада, іринеи ко чадамъ сюмъ и пасткѣ взыкаше: обаче ѿ мнѣ возвеселітесѧ, іако преятіймамъ ѿ скорбнъихъ на сладостнѣйшал, и ѿ печальниихъ на полѣзвнѣйшал, вѣстъ ср҃цеѣдецъ бѣзъ іако вѣ люблю, но разрѣшитися хощу и со христомъ пребывати.

Аще любите мене, ѿ чада, со слезами стый вспоминайте всѣ глаголы мои, имиже вѣ наставляхъ, и вѣръ иже предадъ крѣпци подержите, іако да пастыреначальникъ христъ представъ, дарование именъ со прѣбоякомъ взыкати: се ѿзъ и дѣти, іаже ми дадѣ бѣзъ.*²²

Молитесѧ ѿ мнѣ, ѿ чада мои да хвѣнчи, спрѣготерпецъ и сїженноначальникъ вспоминайте, таико ми за трады имиже во просвѣщеніи вѣшемъ традиція, воздаите. аще оубешъ хощете мнѣ изъ вѣми да хомъ не разлучати, вѣры и любви христовы не ѿстудите, и томъ единомъ прилюбите, иногошъ рѣзвѣ тогѡ вѣга не знаемъ. **Богочленъ:**

Иже славою приснодѣства паче сїнца спаси, и свѣтоподателѧ міръ іаковлѧющи, грѣховнѹ тьмѹ висеконечни ѿгонѧши, бѣ, блгтю твоему вѣриял просвѣщающи.

Пѣснь 5. Ірмосъ:

Въ вѣзднѣ грѣховнѣй валиласѧ, неизслѣднѹ мѣрдїл твоегѡ привыкаю вѣзднѹ: ѿ тли, бѣже, мя возведи.

^{22*} Иса. 8,18; Єевр. 2,13.

Темніцъ, чефтогъ, и спрастн, радостъ, вїеніе же и везчестіе, славъ севѣ вмѣнлаз [Есі], іринеъ премѣдре: тѣмже и на тѣ смѣртноe аѣдженіе извѣде, паче дхомъ твоимъ возвеселісѧ єсі, ѿ таиннаго сегѡ житїа на неплѣниe преийти чадай, и покодъ вѣчнаго насладитисѧ желлакъ.

Тефѣ глаголю, іринеъ, мѣчнтель ко стомъ вѣщаше, се ти смѣрть предстоитъ и мечное ограбленіе: и наинѣ ли Богомъ нашымъ не поклонишися; блженній же сценномчнникъ взываше: поклонисѧ единомъ, триднѣвнѣ воскрешемъ, иже и мѧ ѿ гроба неплѣниѧ силою своєю славнѣ воскреситъ.

Вопрошаше мѣчнтель послѣднєе: и маши ли женъ, и маши ли чада; ѿвѣща же къ немъ стый: ни, Овѣче и мамъ Христъ Гла моего, къ немже всѣ паки ѡбратяю.

Богочленъ:

О бова спрастн и сѣтей вражіихъ изведи мы, рабы твои, вѣ, къ сихъ твоемъ и бѣ со іринеемъ блженніимъ моласѧ, и мѣть тогѡ къ намъ преклонѧющи.

Кондакъ, гласъ и:

Миръ тезонменнаго и винна Христова добродѣднаго, дреѣвляго міродержца преславнѣ поправшаго, и рѣки^{*23} свої на брање сопротивъ сего ограбленія, іринеа, пастырѧ сурмийскаго достойнѣ воспомъ, ѿ любви срчныя томъ вспомиша: Христъ, цю мѣру, непрестаннѣ молисѧ, мѣръ вселеніїй даровати и душамъ нашымъ вѣлию мѣть. **Ікосъ:**

Миръ вѣтїй превосходлїй всѣкъ оумъ блудный въ срци твоемъ, блженній іринеа, Огнедѣновеніимъ огстѣмъ алла первоверховнаго панна внималъ єсі вѣщаюшыимъ, таکо нѣсть наша брање противъ крови и плоти, но къ дховомъ злобы поднебеснымъ:^{*24} тѣмже противъ сихъ возсталъ єсі мѣжемѣдренни, побѣднитель же славенъ спрастн и нечестивыхъ гонителей гавнисѧ, душъ твою за Хristа положилъ єсі, и вѣръ истииннаго въ земли сурмийской огтвѣрдила єсі: сегѡ ради память твою

^{*23*} наша измена, а у изворнику: рѣки.

^{*24*} Еф. 6,12.

вѣрна товершалюще, тѣплѣ зовемъ: христъ, щю мѣра, непрестанно молисѧ, мѣръ веленитѣй да рокати и дышамъ нашымъ вѣлию мѣтъ.

Пѣснь 3. Ірмосъ:

Богочестивое величие беззаконнѹща[гѡ] мѣчитела высокъ пламень вознесло есѧ: христосъ же просигре богочестивымъ отрокомъ росы дхобиѹ, сый блгвениъ и препрославленъ.

Юже далъ ми еси, христе, щиковъ сурмийску, сю во имѧ твоѣ во вѣки непорочнѹ соблюди, стбай іриней ко спаси молисѧ взыдавше, и скорбемъ же ѿшествїи своемъ веласѧ глаголаше: си и вѣдѣхъ ти подвигоположники гдѣ животъ мои ани жертовъ блговониѹ прѣстри и зволкетъ, сдѣниъ сый блгвениъ и препрославленъ.

Роздѣлъ рѣцѣ сїенномчникъ блгвений, ѿцы пажити своеѧ блгвлашь, ко христу тѣплѣ волїа: се къ тебѣ градъ, щю мой и бжє мой. сїа же въ вѣцѣ симъ ѿшетиѹмъ отставлѧю: соблюди же блгтию твою, сдѣни щедре и велѣльне, и въ вѣрѣ твоей оутверди.

Тядеине твоѣ, бжє, на херувимѣхъ, и небо нѣсъ прѣтолъ твоій, іриней стбай волїашь, азъ же рабъ неключимъ есъмъ, аще и животъ мой за тѧ полагаю, но на щедроты твої дерзъя сю мѣтъ мою за ѿцы мои приношу, и оутѣшишь ѿ тебѣ велѣтияго спаса вѣти оуповади. **Богоченъ:**

Радиисѧ, ради красиѣшала: радиисѧ, стбайхъ стбайшала: блгти твоѧ ради вѣрныимъ источи извѣ пещи искушеній тебе волїющими: аще бо и согрѣшихомъ, но сїемъ токрѹшенымъ прѣстри да будемъ.

Пѣснь 4. Ірмосъ:

Пеци и ногда ѿгненнаѧ въ вавилонѣ дѣиства раздѣлашь, вѣтимъ велѣніемъ хладѣи отпали щупалюща, вѣрныѧ же отрошали, поющи: блгвнте, всѣ дѣла гдна, гдна.

Недодѣвакъ гоцѣ чада твоѣ дховнаѧ егда ти вѣла еси и на смѣрть ведомъ, іринеѧ, и во сїедѣ тебѣ идѣши, въ пѣрси вѣдѣ, волїюще: камо идеши, пастырю нашю добрыи кѹемъ ли попеченію насл

ѡстаклáеши, ктò оұбо ныңѣ насы ш вóлка мысленнағо защищты, ктò әбреңтасы насы залыждаюшынхъ. ңың оұбо насы слóво оұтешеніл, әкшада ежїю смотрению оұразымшыше, тогдè прославимз во вѣки.

О чàда моð қозлюблéннал, блжéнный стртотерпевцъ пàсткѣ своéй швѣща вáше, нѣсте ли слышили гдѣ и сїса глаголюша: не оұбóйтесл ш оұбивáющи хъ тѣло, дышн же не мօгдыши хъ оұбнити.*²⁵ әще оұбо тѣломз ш вáсш шхожадъ, өбáче дхомз моймз из вáми преездъ во вѣки.

Плачь блгосéрдый црковь сүрмíйская воспрїаше, әгда мечемз оұсѣкни штв вýлз әсі, іринéе, өбáче подвигомз твоимз слáвнымз краслышисл, хртъ бгъ блгодарнымн оұсты вопїаше: слáва тeбѣ, інсе, мчнникава похвало, әкш крѣпостъ твою даровалз әсі твоемъ слъжителю, әже кнзж тъмы днесь преслáвиш победи, вѣръ же испинншю оұткерди во вѣки.

Егорченз:

О тебе хвáлимсл, дѣо бѣ: ты во пеरвѣе глашъ зміевъ попрала әсі ржтвомз твоимз нензречённымз, тогдè сілъ сокрдышивши: тѣмже хртвоменитымз людемз побѣды на враги прыснш подаешни.

Писнь д. Імбоз:

Безначальна роднителя сїз, бгъ и гдѣ, воплощисл ш дѣы насы ғависл, әмрачэннал*²⁶ просвѣтити, сеbrати распочэннал: тѣмз веpѣтъ бѣдъ величаемз.

Юнагш лѣтъ, паче же стаrеци мѣдрѣйшагш, за хртъ смѣрть прївшагш, на нѣсн же прыснш жиевъшагш, сиенномчника сүрмíйскагш и пастырл дышн нашихъ, достойниш памятъ сокршашю, любовью тогдè величаемз.

Щедраго и мѣтилаго бгъ подражателю, любве же хртovy посльдователю, даинїл блгаж подавати прослышымз оу тебѣ не әсідѣвѣши, и моленїл наша скорш исполнѣши: тѣмже тѧ, ірине, әкш тѣплаго ходатал и заслѣпника крѣпкаго величаемз.

*²⁵ Мт. 10,28; Лк. 12,4.

*²⁶ дато како у современным русским издањима, а у изворнику: сиенномчника.

Идѣже ты, архієрею нашю бѣженныи, нынѣ преъвѣлаеши, предъ лицемъ гданимъ вѣнчъ венеласѧ, та́мъ и мы, чада твоѧ, съ тобою да едемъ, [не]воздережанимы²⁷ ходатайствомъ твоимъ дѣри рѣскїя на́мъ шверзанющъ, и вѣтие мѣрдїе къ на́мъ приклонлюющъ, єгоже во вѣки величаемъ.

Богоченъ:

Млѣтиаго и спаса душъ нашихъ моли за мы, всемлѣтиамъ цѣнѣ б҃ѣ, тѣкѡ да тѧ бѣгодарѧще, непрестанно величаемъ.

Свѣтлениъ:

Се къ зѣладъ житїа нашегѡ приблїжихомѧ, при дѣрехъ нощь, мы же въ пустыни добродѣтельей заслѹдихомъ: но ты, пастырю нашъ, свѣтлънику христову любовию вѣтъ, изыде на взысканїе насъ погибалищъ, и ѿбрѣтъ насъ, на путь праўый изведи, тѣкѡ да по тебѣ идуще, и гласа твоегѡ послышающе, во дворыѣ вѣтия достигнемъ, и покоя вѣчнаго насладимъ.

[Слѣва, и нынѣ,] богоченъ[, гласъ тойже]:

Б҃и²⁸ тѧ коистиннѣ исповѣдающе, вѣтъ, иже тобою спасеми: ты во бѣга родилъ єсѧ, разбршаго крѣтъ смѣрть, и къ себѣ привлѣкша ѿденномчникѡвъ соборы, съ нимиже тѧ восхвалѧемъ, дѣо.

[На ЛѢТУРГІИ.]

Слѣдѧ всѧ ѿденномчникъ.]



^{27*} наш додатак ради осмишљавања, иначе не сасвим јасан смисао; или (што нам се чини смисленије): возрождениым?

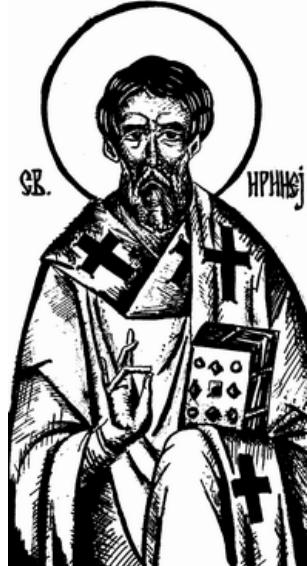


СТРАДАЊЕ СВЕТОГ СВЕШТЕНОМУЧЕНИКА ИРИНЕЈА, ЕПИСКОПА СИРИЈ(УЛ)СКОГ.*^{28*29}

време љутог гоњења на храшћане под безбожним царевима римском Максимијаном и Диоклецијаном,*³⁰ хришћани су узимали на себе разне подвиге и са радошћу примали муке за Христа, гледајући на вечну награду. У то доба у Срему беше млад по годинама но савршен у васељенској вери и у закону, епископ Иринеј. Ради љубави Христове он поднесе многа гоњења, и удостоји се добити венац победе за исповедање Христа. Ухваћен од војника, он би одведен пред кнеза Проба. Кнез му рече: Потчињавајући се царским заповестима, принеси жртву боговима нашим. Свети епископ Иринеј одговори: Ко приноси жртву лажним боговима, а не једином истинитом Богу, биће уништен од својих људи. Кнез на то рече: Свемилостиви цареви наредише свима: или да принесу жртве боговима, или да се подвргну мукама. Свети одговори: Мени је наређено да радије примим најтеже муке, него ли да се одрекнем истинитог Бога и принесем жртву демонима. Кнез рече: Или принеси жртву боговима, или ћу без оклевања наредити да те муче. Свети одговори: Обрадоваћеш ме, ако ми то приредиш, јер ћу се обрести учесник у страдањима Господа мог.

Тада кнез одмах нареди војницима да муче светитеља. И док га ови љуто мучаху, кнез га упита: Шта велиш, Иринеје, хоћеш ли принети жртву боговима? Свети одговори: Ја добрим вероисповедањем приносим жртву Богу моме, коме и приношах свагда.

Уто дођоше родитељи светитељеви и рођаци. И видевши како га немилосрдно муче, они припадоше к ногама његовим, молећи га да поштеди своју младост, и да се покори царским наредбама. С једне стране кукаху отац и мајка, с друге – сви близњи, пријатељи и рођаци, и једногласно му говораху: Смилуј се, о Иринеје, на своју дивну младост! – А



^{28*} У Цариградском Синаксару спомен овог св. Иринеја врши се 23. августа, заједно са св. Иринејем Лионским, који се тада слави.

^{29*} преузето из „Житија светих за месец март“ преп. Јустина (Поповића), стр. 481-485.

^{30*} У 284. години Римска царевина се разделила на источну и западну: источном је управљао Диоклецијан, а западном његов пријатељ Максимијан; царовали су од 284. до 305. године.

светитељ, сав обузет дивном жељом к Богу, и имајући пред очима Његову заповест, одговараше свима: Ово су речи Господа мог Исуса Христа: Ко се одрече мене пред људима, одрећи ћу се и ја њега пред Оцем својим који је на небесима (Мт. 10,33). Стога знајте, љубљени моји, да ме ни ваше ласке, ни царске претње, нити ишта на свету не може одвратити од Бога мог и од закона Његовог. Ја свом мишљу хитам ка нади горњега звања.

Онда Проб опет рече блаженом Иринеју: Попусти пред судама ових што због тебе плачу, и остави безумље своје, па принеси боговима жртву, штедећи младост своју. Светитељ му одговори: Поштедећу себе занавек ако не принесем жртву. Тада кнез нареди да га одведу у тамницу, док он смисли шта ће с њим.

Од дугог тамновања и тешких окова свети Иринеј се разболе. А једне поноћи кнез Проб нареди да му доведу блаженог Иринеја, па му рече: Доста ти је већ тих мука, којима си тако дуго изложен; хајде, принеси жртву боговима нашим! Свети Иринеј му одговори: Што си намислио да чиниш са мном, чини што пре без одлагања, јер знај да сам и сада чврст и непоколебљив у оном истом исповедању имена Христова, у коме сам досад био, и такав ћу до краја остати.

Разјарен, кнез нареди да светитеља дуго бију моткама. А он усред мука говораше: Имам Бога, кога одмалена научих се поштовати; Њему се клањам, Њему и жртву приносим, а рукотвореним боговима не могу се клањати. Проб му на то рече: Буди задовољан мукама које си поднео, и немој желети да умреш. Светитељ му одговори: Нећу умрети, јер муке на које ме стављаш за име Господа мог Исуса Христа, не осећам, него се чак и надам да ћу помоћу њих добити не смрт, већ живот вечни. Проб га упита: Имаш ли жену? Светитељ одговори: Немам. А имаш ли синове или кћери? упита Проб. Немам, одговори свети. Онда га Проб упита: А ко беху они што на прошлом суђењу кукаху и плакаху за тобом? Свети Иринеј одговори: Испуних заповест Господа мог Исуса Христа, који каже: Ко се не одрече родитеља својих и свега имања свог, не може бити мој ученик. И: Који љуби оца, или матер, или жену, или децу, или браћу, или рођаке већма него мене, није мене достојан (Лк. 14,26; Мт. 10,37). И тако, који истински љуби Бога и једино се у Њега узда, тај презире све земаљске сујете и исповеда да му је Бог једини Отац.

Проб на то рече: Чујем да имаш синове. Онда бар из љубави према њима принеси жртву боговима, да не би отачко име изгубили у теби. Свети Иринеј одговори: Синовима мојим Бог је Отац, као и мени; и клањам се Њему, који може и њих и мене спаси. У Њега се истински и

потпуно уздамо, и душе своје Њему поверавамо, да не бисмо пропали. А ти чини оно што ти је наређено од твојих царева. Проб рече: Поштеди себе и своје родитеље, те принеси жртву боговима и покори се царским наредбама, да те не уморим разним мукама. Свети Иринеј одговори: Већ ти рекох да чиниш са мном што ти драго, знајући на сигурно да поганим боговима твојим нећу никада принети жртву. И ето, сада види колико ми Господ мој Исус Христос трпљење даде противу твојих и ћавољих замки, које си припремио да ме мучиш. Проб рече на то: Ево, одмах ћу изрећи смртну пресуду над тобом, ако не принесеш жртву боговима. Свети Иринеј одговори: То баш и хоћу, јер ћеш ме том смртном пресудом послати у вечиту радост.

Тада Проб изрече смртну пресуду над светим Иринејем, говорећи: Наређујем да буде бачен у реку Иринеј који се не повињава царским наредбама. – А свети Иринеј на то рече: Очекивао сам од тебе разноврсне и најљуће муке, да би ти познао како су хришћани навикли да презирају смрт ради вере у Бога. Али, пошто ме ниси ставио ни на једну од таквих мук, радујем се што си бар ову смртну пресуду изрекао против мене.

Оваква смелост блаженог мужа разгневи кнеза, и он нареди да му се мачем одсече глава, па затим тело његово баци у реку. А светитељ, чувши ову наредбу, као да доби други венац победе, рече: Благодарим Ти, Господе Исусе, што си ми дао непобедиво трпљење у исповедању светог имена Твог, да бих се удостојио постати учесник вечне славе твоје.

Док је свети мученик такве речи говорио, би одведен на мост Артемидин, подигнут у част погане богиње њихове Артемиде, са кога је имао бити бачен. Тамо скинувши са себе одећу своју, он подиже руке к небу и топло се мољаше, говорећи: Господе Исусе Христе, Ти си изволео страдати за спасење света, нека се небеса Твоја отворе да приме дух верног слуге Твог Иринеја, који је ради светог имена Твог одведен из православне Цркве Сирмиј(ум)ске и изведен на смрт. Не одричем се смрти, само молим, Господе, Твоје неисказано милосрђе, да људе Сирмиј(ум)ске сачуваш од свих опасности и зала и видљивих и невидљивих непријатеља, и да их утврдиш у светој вери Твојој!

А кад заврши молитву, глава му би одсечена мачем, и он би бачен у реку Саву.

Слуга Божји, свети Иринеј, епископ Сирмиј(ум)ски чесно пострада 26. марта 304. године, у време кнезовања у Панонији кнеза Проба, док међу нама царује Господ наш Исус Христос, коме слава кроза све векове. **Амин.**



※ НОВЫЙ СЕРДАЦК ЈИ ГОД ВЪ БЪЛГАРИЯ. © НОВИ СЕРДАЦ 2018. ГОД. У БЕОГРАДУ. ※